



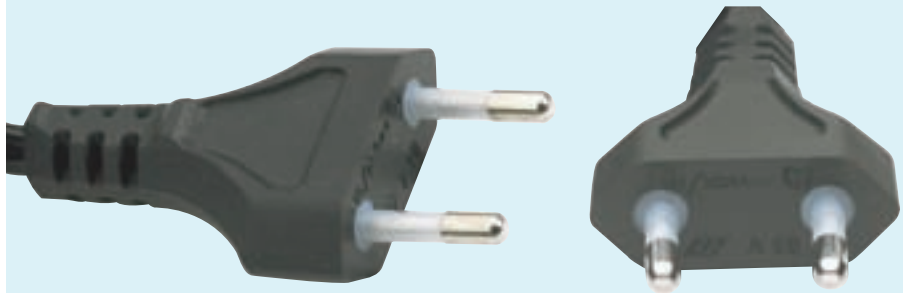
			Cavo tipo Cable type	Sezione Section mm ²	Ampere	Volt	Omologazioni Approved by									
Art. A1 2,5A / 250V			Spina bipolare piatta stampata in PVC con spinotti convergenti (ø 4 mm) per apparecchi di classe II. Norme: EN 50075	H03VVH2-F	2 x 0,50	2,5	250	○	○	●	○	○	○	○	○	○
			H03VVH2-F	2 x 0,75	2,5	250	○	○	●	○	○	○	○	○	○	
			H03VV-F	2 x 0,75	2,5	250	○	○	●	○	○	○	○	○	○	
			H05VVH2-F	2 x 0,75	2,5	250	○	○	●	○	○	○	○	○	○	
			H05VV-F	2 x 0,75	2,5	250	○	○	●	○	○	○	○	○	○	
Art. A21 16A / 250V			Spina bipolare stampata in PVC con spinotti tondi (ø 4,80 mm) per apparecchi di classe II. Norme: CEI 23-50 Foglio di normalizzazione S32 IEC 60884-1	H03VVH2-F	2 x 0,75	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●
			H03VV-F	2 x 0,75	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●	
			H05VV-F	2 x 0,75	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●	
			H05VV-F	2 x 1	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●	
			H05RN-F	2 x 0,75	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●	
			H05RN-F	2 x 1	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●	
Art. A22 16A / 250V			Spina bipolare antispruzzo stampata in PVC con spinotti tondi (ø 4,80 mm) per apparecchi di classe II. Norme: CEI 23-50 Foglio di normalizzazione S32 IEC 60884-1, DIN VDE 0620-1	H05RN-F	2 x 0,75	16	250	○	●	○	○	○	○	○	○	
			H05RN-F	2 x 1	16	250	○	●	○	○	○	○	○	○	○	
			H07RN-F	2 x 1	16	250	○	●	○	○	○	○	○	○	○	
			H07RN-F	2 x 1,5	16	250	○	●	○	○	○	○	○	○	○	
Art. A31 16A / 250V			Spina bipolare stampata in PVC con spinotti tondi (ø 4,80 mm) e doppio contatto di terra, uscita del cavo a squadra. Norme: CEI 23-50 Foglio di normalizzazione S31 IEC 60884-1	H03VV-F	3G 0,75	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●
			H05VV-F	3G 0,75	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●	
			H05VV-F	3G 1	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●	
			H05VV-F	3G 1,5	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●	
			H05RN-F	3G 0,75	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●	
			H05RN-F	3G 1	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●	
			H05RR-F	3G 1	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●	
Art. B31 16A / 250V			Spina bipolare stampata in PVC con spinotti tondi (ø 4,80 mm) e doppio contatto di terra, uscita del cavo assiale. Norme: CEI 23-50 Foglio di normalizzazione S31 IEC 60884-1	H03VV-F	3G 0,75	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●
			H05VV-F	3G 0,75	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●	
			H05VV-F	3G 1	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●	
			H05VV-F	3G 1,5	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●	
			H05RN-F	3G 0,75	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●	
			H05RR-F	3G 1	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●	
Art. B32 16A / 250V			Spina bipolare antispruzzo stampata in PVC con spinotti tondi (ø 4,80 mm) e doppio contatto di terra, uscita del cavo assiale. Norme: CEI 23-50 Foglio di normalizzazione S31, IEC 60884-1, DIN 49441-R2 DIN 49441-2-AR2	H05RN-F	3G 0,75	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●
			H05RN-F	3G 1	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●	
			H07RN-F	3G 1	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●	
			H07RN-F	3G 1,5	16	250	●	●	○	●	●	●	●	●	●	



SPINE SECONDO NORME ITALIANE - PLUGS TO ITALIAN STANDARDS

Art. A18

10A / 250V

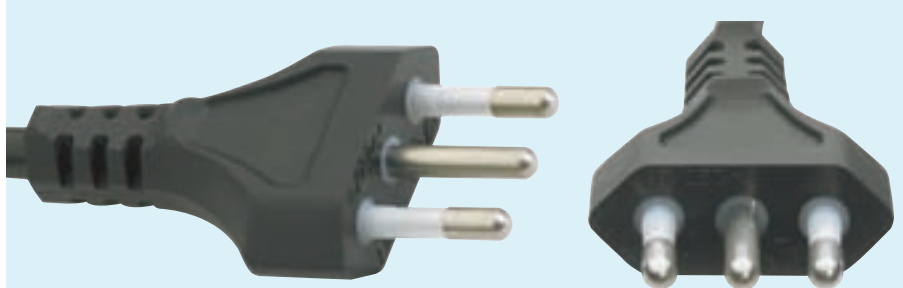


Spina bipolare piatta stampata in PVC con spinotti paralleli (ø 4 mm).
Norme: CEI 23-50 Foglio di normalizzazione S10

*Non-rewirable PVC 2-pin flat plug with parallel pins (ø 4 mm).
Standards: CEI 23-50 Sheet S10*

Art. A28

10A / 250V



Spina bipolare piatta stampata in PVC con contatto di terra e spinotti paralleli (ø 4 mm).
Norme: CEI 23-50 Foglio di normalizzazione S11

*Non-rewirable PVC 2-pin flat plug with earth pin and parallel pins (ø 4 mm).
Standards: CEI 23-50 Sheet S11*

Art. A38

16A / 250V



Spina bipolare piatta stampata in PVC con contatto di terra e spinotti paralleli (ø 5 mm).
Norme: CEI 23-50 Foglio di normalizzazione S17

*Non-rewirable PVC 2-pin flat plug with earth pin and parallel pins (ø 5 mm).
Standards: CEI 23-50 Sheet S17*

Cavo tipo Cable type	Sezione Section mm ²	Ampere	Volt				Omologazioni Approved by						
H03VV-F	2 x 0,75	10	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H03VVH2-F	2 x 0,75	10	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H05VVH2-F	2 x 0,75	10	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H05VV-F	2 x 0,75	10	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H05VV-F	2 x 1	10	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H05RN-F	2 x 0,75	10	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H05RN-F	2 x 1	10	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H03VV-F	3G 0,75	10	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H03RT-H	3G 0,75	10	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H05VV-F	3G 0,75	10	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H05VV-F	3G 1	10	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H05RN-F	3G 0,75	10	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H05RN-F	3G 1	10	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H05RR-F	3G 1	10	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H05VV-F	3G 0,75	16	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H05VV-F	3G 1	16	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H05VV-F	3G 1,5	16	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H05RR-F	3G 1,5	16	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○



PRESE SECONDO NORME ITALIANE - SOCKETS TO ITALIAN STANDARDS

Art. C18

10A / 250V



Pres a bipolare stampata in PVC senza contatto di terra, con sistema di protezione.
Norme: CEI 23-50

*Non-rewirable 2-pole PVC socket without earth contact, with protective covers.
Standards: CEI 23-50*

Art. C28

10A / 250V



Pres a bipolare stampata in PVC con contatto di terra e sistema di protezione.
Norme: CEI 23-50

*Non-rewirable 2-pole PVC socket with earth contact and protective covers.
Standards: CEI 23-50*

H05VV-F	2 x 0,75	10	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H05VVH8-F	2 x 0,75	10	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H05VV-F	3G 0,75	10	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H05VV-F	3G 1	10	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○
H05VVH8-F	3G 0,75	10	250	●	○	○	○	○	○	○	○	○	○



SPINE SECONDO NORME INGLESI - PLUGS TO ENGLISH STANDARDS

Art. A58

3-5-10-13A / 250V



Cavo tipo Cable type	Sezione Section mm ²	Omologazioni Approved by  	
H03VVH2-F	2 x 0,75	●	○
H05VV-F	2 x 0,75	●	○
H05VV-F	2 x 1	●	○
Spina bipolare stampata in PVC con spinotto di terra in materiale isolante. Disponibile con fusibile da 3 - 5 - 10 - 13 Ampere. Norme: BS 1363-1 e varianti <i>Non-rewirable PVC 2-pin plug with earth pin made of insulating material. Provided with 3 - 5 - 10 - 13 Ampere fuse. Standards: BS 1363-1 and subsequent amendments</i>			
H05VV-F	3G 0,75	●	○
H05VV-F	3G 1	●	○
H05VV-F	3G 1,5	●	○

Spina bipolare stampata in PVC con contatto di terra. Disponibile con fusibile da 3 - 5 - 10 - 13 Ampere. Norme: BS 1363-1 e varianti

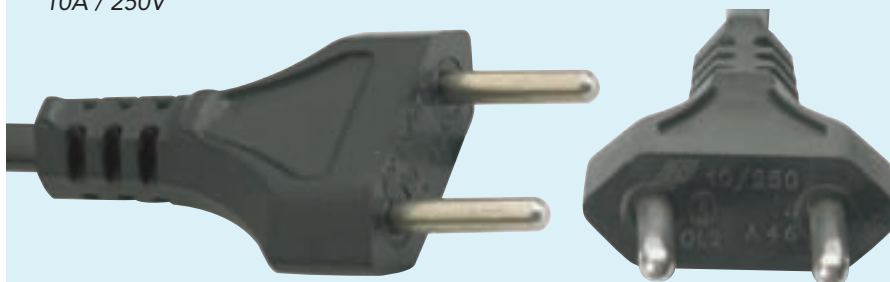
Non-rewirable PVC 2-pin plug with earth pin. Provided with 3 - 5 - 10 - 13 Ampere fuse. Standards: BS 1363-1 and subsequent amendments



SPINE SECONDO NORME SVIZZERE - PLUGS TO SWISS STANDARDS

Art. 46

10A / 250V



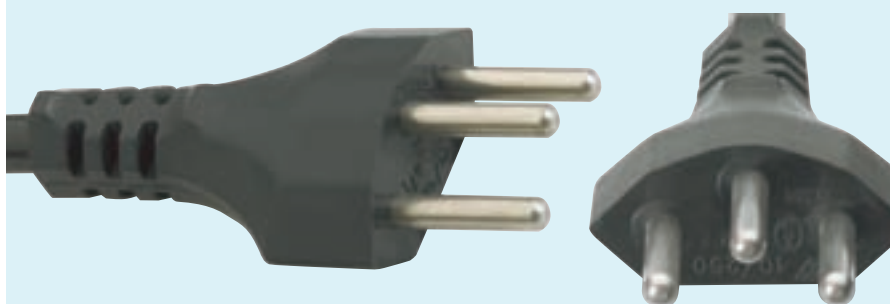
H05VV-F	2 x 0,75	○	●
H05VV-F	2 x 1	○	●

Spina bipolare stampata in PVC - tipo 11. Foglio normativo SEV 6533-2

Non-rewirable PVC 2-pin plug - type 11. Standards sheet SEV 6533-2

Art. 47

10A / 250V



H05VV-F	3G 0,75	○	●
H05VV-F	3G 1	○	●

Spina bipolare stampata in PVC con contatto di terra e spinotti non paralleli - tipo 12. Foglio normativo SEV 6534-2

Non-rewirable PVC 2-pin plug with earth pin and asymmetric pins - type 12. Standards sheet SEV 6534-2



SPINE SECONDO NORME AUSTRALIANE - PLUGS TO AUSTRALIAN STANDARDS

Art. A51

7,5-10A / 250V



Cavo tipo Cable type	Sezione Section mm ²	Omologazioni Approved by
-------------------------	---------------------------------------	---------------------------------

H03VVH2-F	2 x 0,75	●
-----------	----------	---

H05VV-F	2 x 0,75	●
---------	----------	---

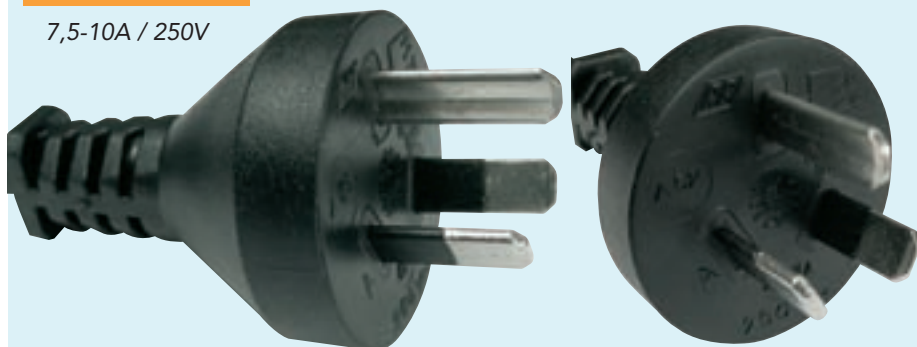
H05VV-F	2 x 1	●
---------	-------	---

Spina bipolare stampata in PVC con spinotti isolati.
Norme: AS/NZS 3112 e varianti

Non-rewirable PVC 2-pin plug with insulated pins.
Standards: AS/NZS 3112 and subsequent amendments

Art. A52

7,5-10A / 250V



H05VV-F	3G 0,75	●
---------	---------	---

H05VV-F	3G 1	●
---------	------	---

Spina bipolare stampata in PVC
con contatto di terra e spinotti isolati.
Norme: AS/NZS 3112 e varianti

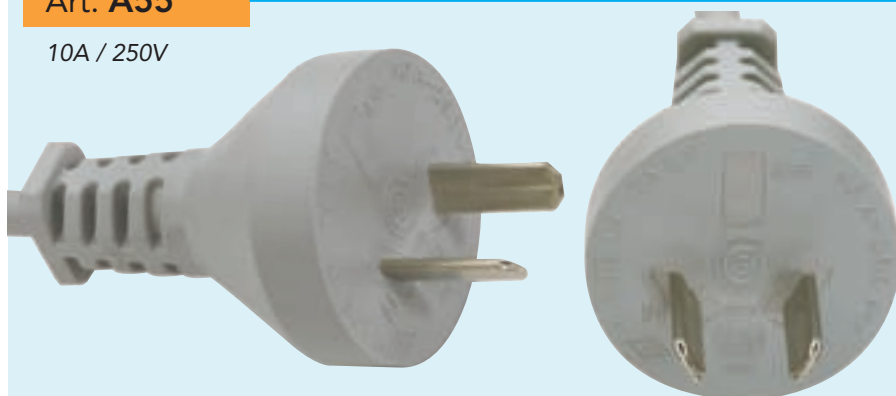
Non-rewirable PVC 2-pin plug with earth pin
and insulated pins.
Standards: AS/NZS 3112 and subsequent
amendments



SPINE SECONDO NORME ARGENTINE - PLUGS TO ARGENTINE STANDARDS

Art. A55

10A / 250V



H03VV-F	2 x 0,75	●
---------	----------	---

H03VVH2-F	2 x 0,75	●
-----------	----------	---

H05VV-F	2 x 0,75	●
---------	----------	---

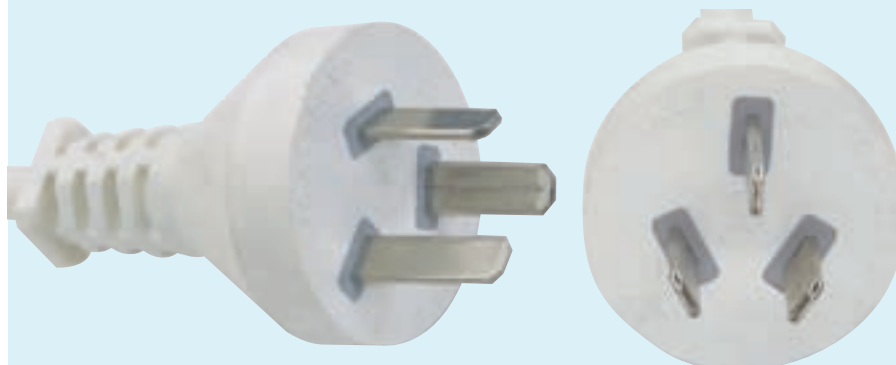
H05VV-F	2 x 1	●
---------	-------	---

Spina bipolare stampata in PVC.
Norme: IRAM 2063

Non-rewirable PVC 2-pin plug.
Standards: IRAM 2063

Art. A56

10A / 250V



H05VV-F	3G 0,75	●
---------	---------	---

H05VV-F	3G 1	●
---------	------	---

H05RR-F	3G 0,75	●
---------	---------	---

H05RR-F	3G 1	●
---------	------	---

H05RN-F	3G 0,75	●
---------	---------	---

H05RN-F	3G 1	●
---------	------	---

Spina bipolare stampata in PVC con contatto di terra.
Norme: IRAM 2073

Non-rewirable PVC 2-pin plug with earth contact.
Standards: IRAM 2073

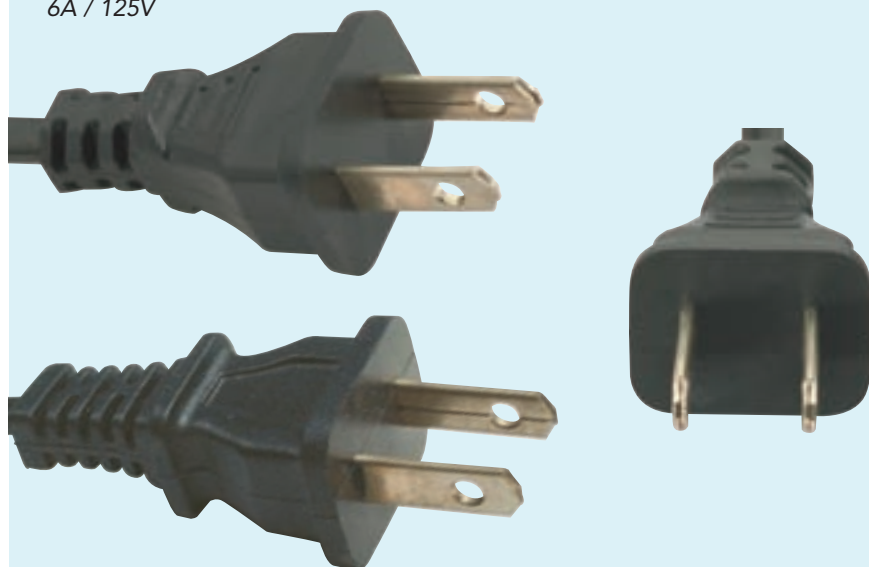


SPINE SECONDO NORME AMERICANE E CANADESI PLUGS TO AMERICAN AND CANADIAN STANDARDS

Art. U2

6A / 125V

DUE VERSIONI



Cavo tipo
Cable type

Sezione
Section
mm²

Omologazioni
Approved by
UL

H03VWH2-F	2 x 0,50	☐	☐
H03VWH2-F	2 x 0,75	☐	☐
H03VV-F	2 x 0,75	☐	☐
H05VV-F	2 x 0,75	☐	☐
H05VV-F	2 x 1	☐	☐
H05VWH2-F	2 x 0,75	☐	☐
H05VWH2-F	2 x 1	☐	☐

Spina bipolare stampata in PVC.
Norme: UL 817

Non-rewirable PVC 2-pin plug.
Standards: UL 817

Art. U4

15A / 125V



H05VV-F	2 x 0,75	☐	☐
H05VV-F	2 x 1	☐	☐
H05VV-F	2 x 1,5	☐	☐

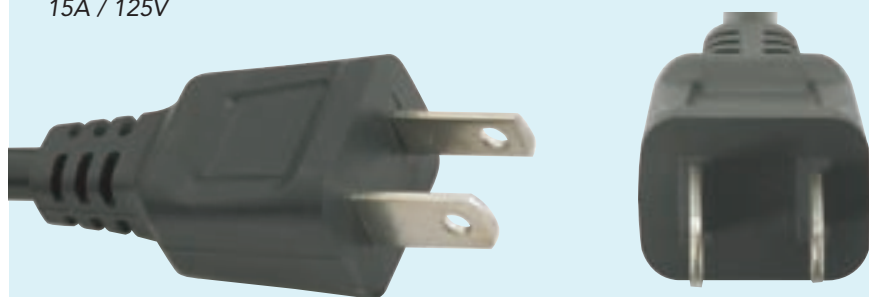
Spina bipolare stampata in PVC.
Norme: UL 817

Non-rewirable PVC 2-pin plug.
Standards: UL 817

Art. U5

15A / 125V

POLARIZZATA



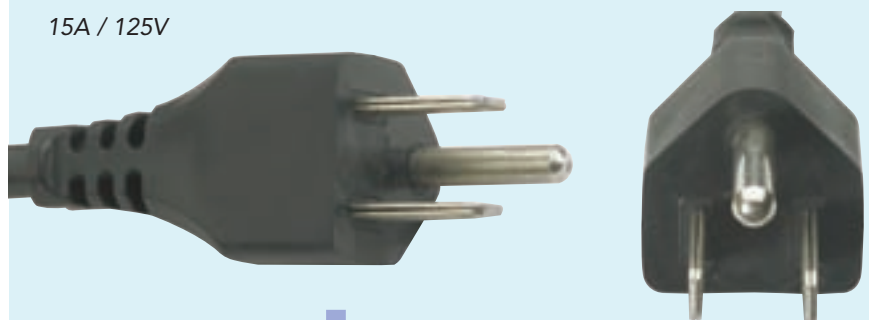
H05VV-F	2 x 0,75	☐	☐
H05VV-F	2 x 1	☐	☐
H05VV-F	2 x 1,5	☐	☐

Spina bipolare polarizzata stampata in PVC.
Norme: UL 817

Non-rewirable polarized PVC 2-pin plug.
Standards: UL 817

Art. U3

15A / 125V



H05VV-F	3G 0,75	☐	☐
H05VV-F	3G 1	☐	☐

Spina bipolare stampata in PVC con contatto di terra.
Norme: UL 817

Non-rewirable PVC 2-pin plug with earth pin.
Standards: UL 817



PRESE PER CORDONI PROLUNGATORI SECONDO NORME EUROPEE SOCKETS TO EUROPEAN STANDARDS FOR EXTENSION CORDS

Art. CF2

16A / 250V



Presa bipolare stampata in PVC per apparecchi di classe II, con guide laterali e sistema di protezione per spina A21.

Norme: NEN 1020+A1
IEC 60884-1

Non-rewirable PVC 2-pole socket suitable for Class II appliances, with safety guides and protective covers for plug type A21.

Standards: NEN 1020+A1
IEC 60884-1

Art. CF3

16A / 250V



Presa bipolare stampata in PVC con spinotto per contatto di terra e sistema di protezione.

Norme: NBN C61-112-1 e varianti

Non-rewirable PVC 2-pole socket with earth pin and protective covers.

Standards: NBN C61-112-1
and subsequent amendments

Art. CT3

16A / 250V



Presa bipolare stampata in PVC con doppie lamelle laterali per contatto di terra.

Norme: CEI 23-50
IEC 60884-1

Non-rewirable PVC 2-pole socket with dual side earth tabs.

Standards: CEI 23-50
IEC 60884-1

SPINE DI CONNETTORE - CONNECTORS

Art. A62

10A / 250V



Spina di connettore bipolare con contatto di terra per applicazioni fredde. Per apparecchi di classe I. Uscita del cavo assiale.

Norme: CEI 23-13
IEC 60320 Foglio di normalizzazione C14

2-pin connector with earth pin for cold conditions. Class I appliances. Straight cord outlet.

Standards: CEI 23-13
IEC 60320 Sheet C14

PRESE DI CONNETTORE - CONNECTORS

Art. P2

10A / 250V



Presa di connettore bipolare con contatto di terra per applicazioni fredde. Per apparecchi di classe I. Uscita del cavo assiale.
Norme: CEI 23-13, IEC 60320
Foglio di normalizzazione C13

2-pole connector for cold conditions with earth contact. Suitable for Class I appliances. Straight cord outlet.
Standards: CEI 23-13, IEC 60320
Sheet C13

Art. P2/B

10A / 250V



Presa di connettore bipolare con contatto di terra per applicazioni fredde. Per apparecchi di classe I. Uscita del cavo a squadra.
Norme: EN 60320-1
Foglio di normalizzazione C13

2-pole connector for cold conditions with earth contact. Suitable for Class I appliances. Angled cord outlet.
Standards: EN 60320-1
Sheet C13



Art. P4

10A / 250V



Presa di connettore bipolare con contatto di terra per applicazioni calde. Per apparecchi di classe I. Uscita del cavo assiale.
Norme: CEI 23-13, IEC 60320
Foglio di normalizzazione C15

2-pole connector for hot conditions with earth contact. Suitable for Class I appliances. Straight cord outlet.
Standards: CEI 23-13, IEC 60320
Sheet C15

Art. P2/B2

10A / 250V



Presa di connettore bipolare per applicazioni fredde. Per apparecchi di classe II. Uscita del cavo a squadra.
Norme: EN 60320-1
Foglio di normalizzazione C17

2-pole connector for cold conditions. Suitable for Class II appliances. Angled cord outlet.
Standards: EN 60320-1
Sheet C17



Art. P8/1

2,5A / 250V



Presa di connettore bipolare per applicazioni fredde, per apparecchi di classe II.
Norme: CEI 23-13, IEC 60320
Foglio di normalizzazione C7

2-pole connector for cold conditions. Suitable for Class II appliances.
Standards: CEI 23-13, IEC 60320
Sheet C7



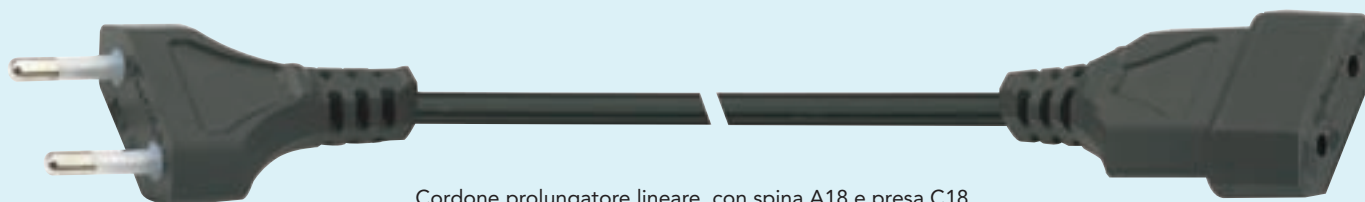
CORDONI PROLUNGATORI SECONDO NORME ITALIANE

EXTENSION CORDS TO ITALIAN STANDARDS

Art. A18-C18

10A / 250V

Cavo tipo Cable type	Sezione Section mm ²	Ampere	Volt	Omologazioni Approved by
H05VV-F	2 x 0,75	10	250	●
H05VV-F	2 x 1	10	250	○

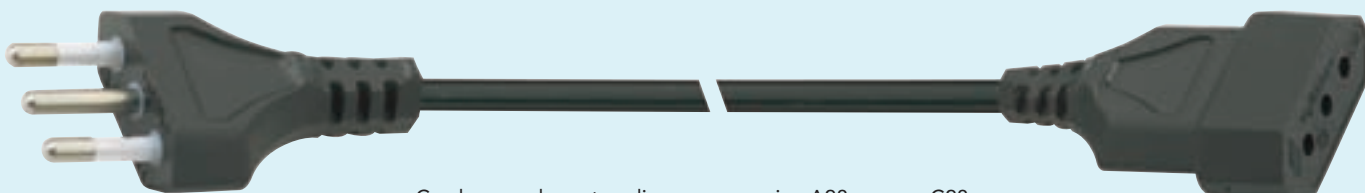


Cordone prolungatore lineare, con spina A18 e presa C18.
Linear extension cord, with plug A18 and socket C18.

Art. A28-C28

10A / 250V

H05VV-F	3G 0,75	10	250	●
H05VV-F	3G 1	10	250	●

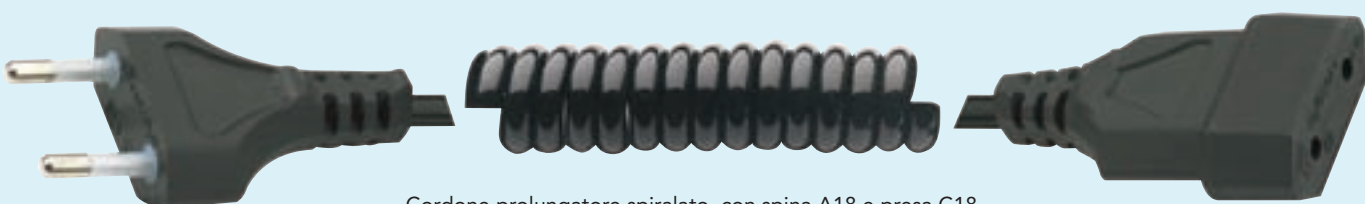


Cordone prolungatore lineare, con spina A28 e presa C28.
Linear extension cord, with plug A28 and socket C28.

Art. A18-C18

10A / 250V

Cavo tipo Cable type	Sezione Section mm ²	Potenza max. Max. power	Volt	Omologazioni Approved by
H05VVH8-F	2 x 0,75	1300W	250	●



Cordone prolungatore spiralato, con spina A18 e presa C18.
Coiled extension cord, with plug A18 and socket C18.

Art. A28-C28

10A / 250V

H05VVH8-F	3G 0,75	1300W	250	●
-----------	---------	-------	-----	---



Cordone prolungatore spiralato, con spina A28 e presa C28.
Coiled extension cord, with plug A28 and socket C28.



CORDONI PROLUNGATORI SECONDO NORME EUROPEE EXTENSION CORDS TO EUROPEAN STANDARDS

Cavo tipo
Cable type

Sezione
Section
mm²



Omologazioni
Approved by

Art. A21-CF2

16A / 250V

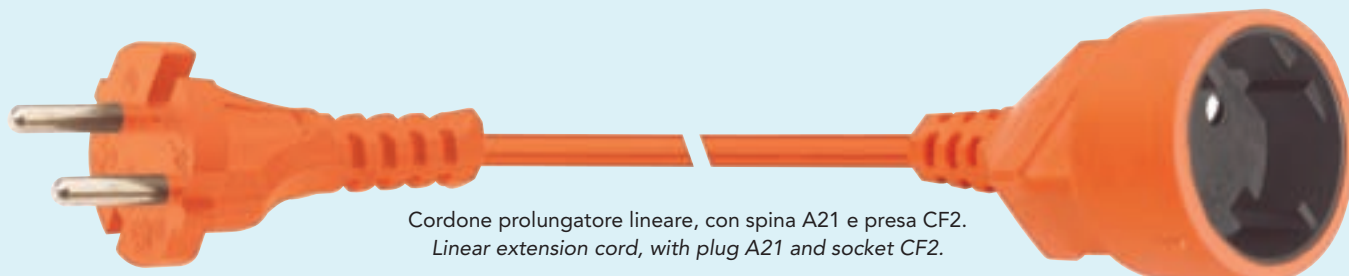
H05VV-F

2 x 0,75

☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐

H05VV-F

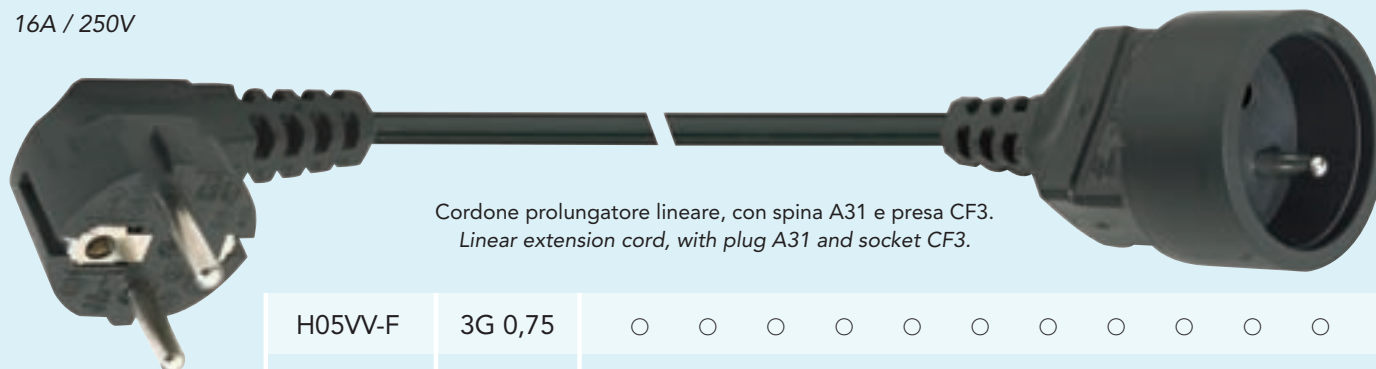
2 x 1

☐
☐
☐
☐
☐
☒
☐
☐
☐
☐
☐
☐


Cordone prolungatore lineare, con spina A21 e presa CF2.
Linear extension cord, with plug A21 and socket CF2.

Art. A31-CF3

16A / 250V



Cordone prolungatore lineare, con spina A31 e presa CF3.
Linear extension cord, with plug A31 and socket CF3.

H05VV-F

3G 0,75

☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐

H05VV-F

3G 1

☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐
☐

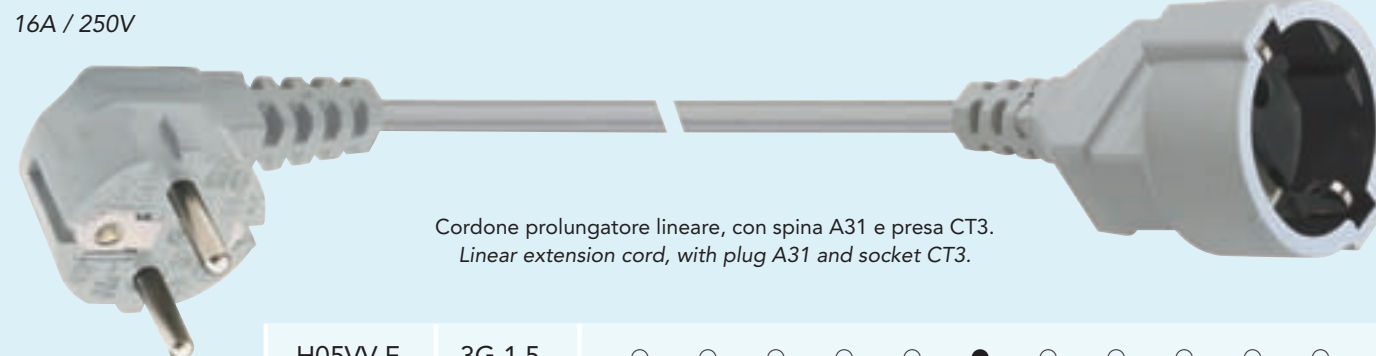
H05VV-F

3G 1,5

☐
☐
☐
☐
☒
☒
☐
☐
☐
☐
☐
☐

Art. A31-CT3

16A / 250V



Cordone prolungatore lineare, con spina A31 e presa CT3.
Linear extension cord, with plug A31 and socket CT3.

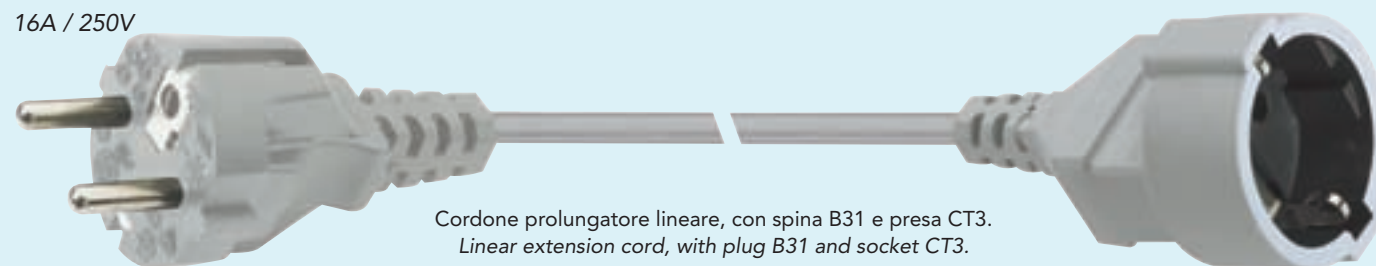
H05VV-F

3G 1,5

☐
☐
☐
☐
☐
☒
☐
☐
☐
☐
☐
☐

Art. B31-CT3

16A / 250V



Cordone prolungatore lineare, con spina B31 e presa CT3.
Linear extension cord, with plug B31 and socket CT3.

H05VV-F

3G 1,5

☐
☐
☐
☐
☐
☒
☐
☐
☐
☐
☐
☐

CORDONI PER CONNETTORI - CORDS FOR CONNECTORS

Cavo tipo
Cable type

Sezione
Section
mm²

Ampere

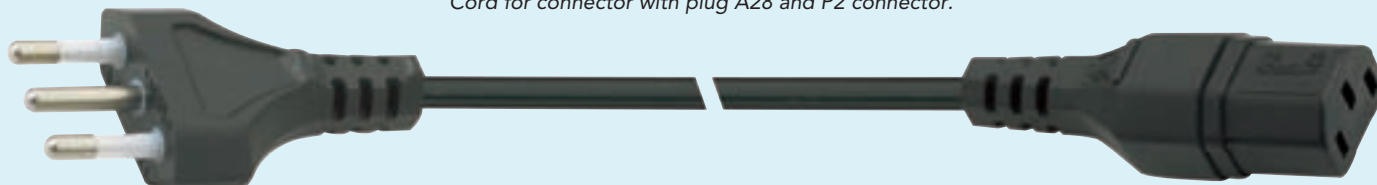
Volt

Omologazioni
Approved by


Art. A28-P2

10A / 250V

Cordone per connettore con spina A28 e presa di connettore P2.
Cord for connector with plug A28 and P2 connector.

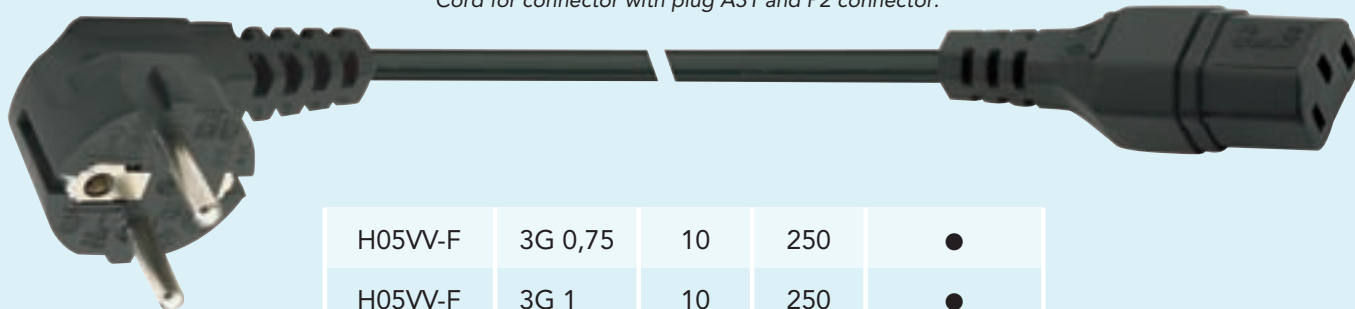


H05VV-F	3G 0,75	10	250	●
H05VV-F	3G 1	10	250	●

Art. A31-P2

10A / 250V

Cordone per connettore con spina A31 e presa di connettore P2.
Cord for connector with plug A31 and P2 connector.

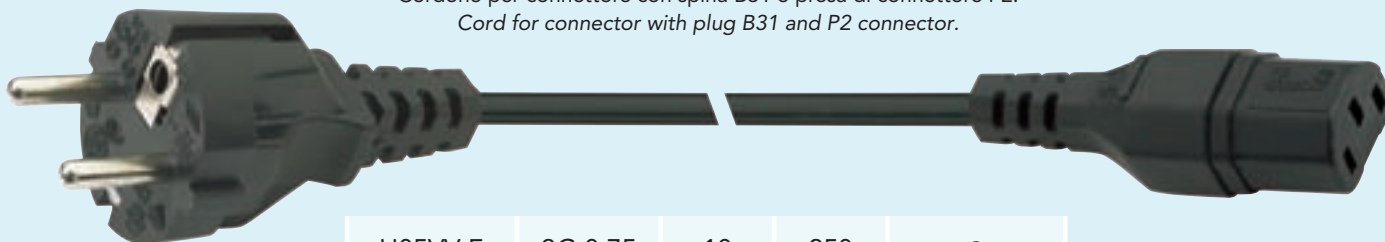


H05VV-F	3G 0,75	10	250	●
H05VV-F	3G 1	10	250	●

Art. B31-P2

10A / 250V

Cordone per connettore con spina B31 e presa di connettore P2.
Cord for connector with plug B31 and P2 connector.

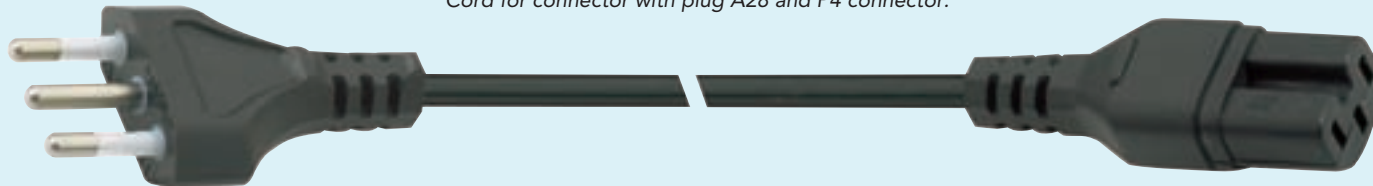


H05VV-F	3G 0,75	10	250	●
H05VV-F	3G 1	10	250	●

Art. A28-P4

10A / 250V

Cordone per connettore con spina A28 e presa di connettore P4.
Cord for connector with plug A28 and P4 connector.



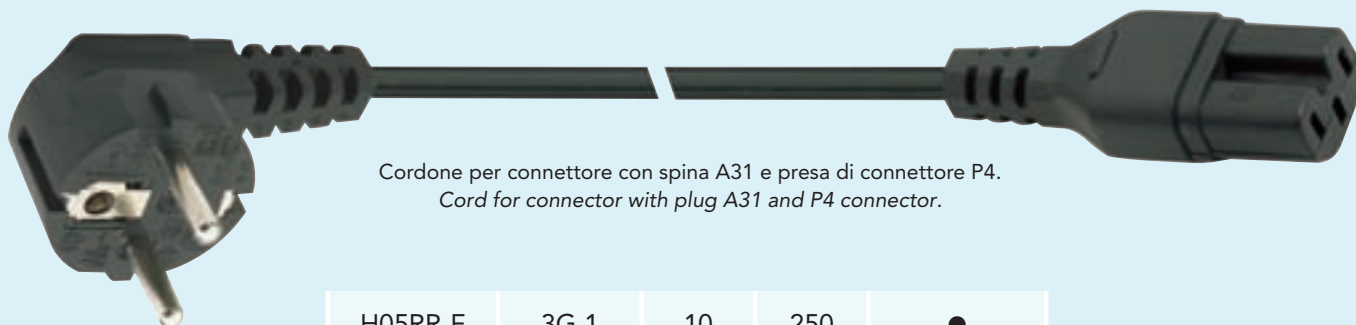
H05RR-F	3G 1	10	250	●
---------	------	----	-----	---

CORDONI PER CONNETTORI - CORDS FOR CONNECTORS

Cavo tipo Cable type	Sezione Section mm ²	Ampere	Volt	Omologazioni Approved by 
-------------------------	---------------------------------------	--------	------	--

Art. A31-P4

10A / 250V

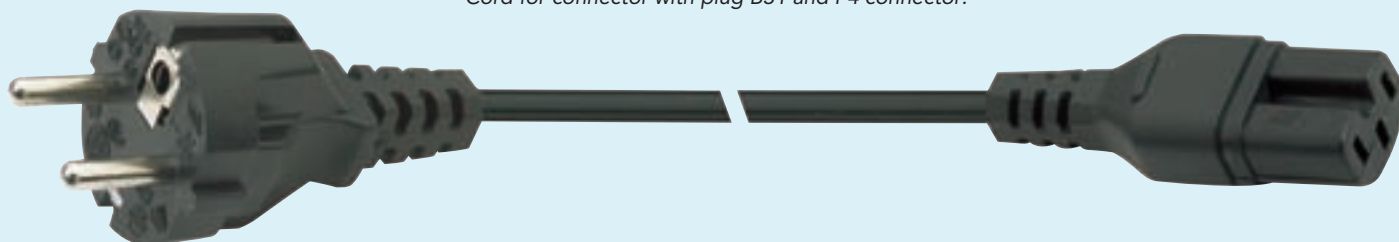


Cordone per connettore con spina A31 e presa di connettore P4.
Cord for connector with plug A31 and P4 connector.

H05RR-F	3G 1	10	250	●
---------	------	----	-----	---

Art. B31-P4

10A / 250V

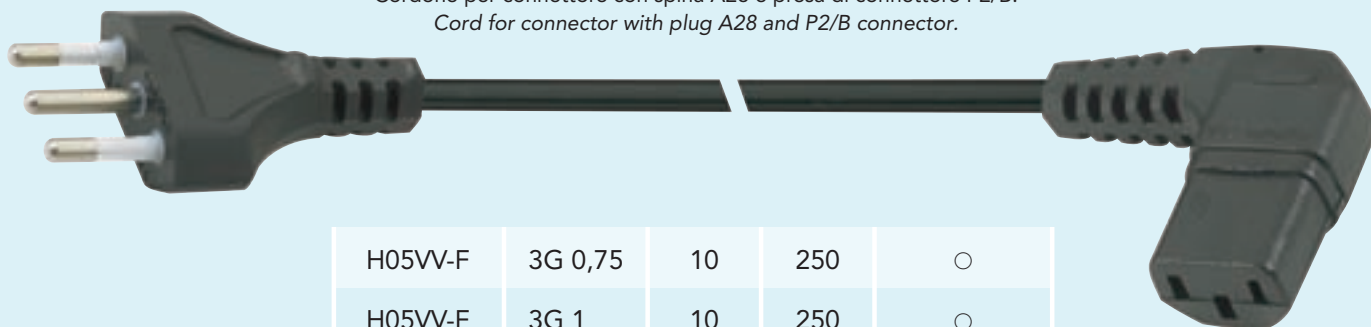


Cordone per connettore con spina B31 e presa di connettore P4.
Cord for connector with plug B31 and P4 connector.

H05RR-F	3G 1	10	250	●
---------	------	----	-----	---

Art. A28-P2/B

10A / 250V

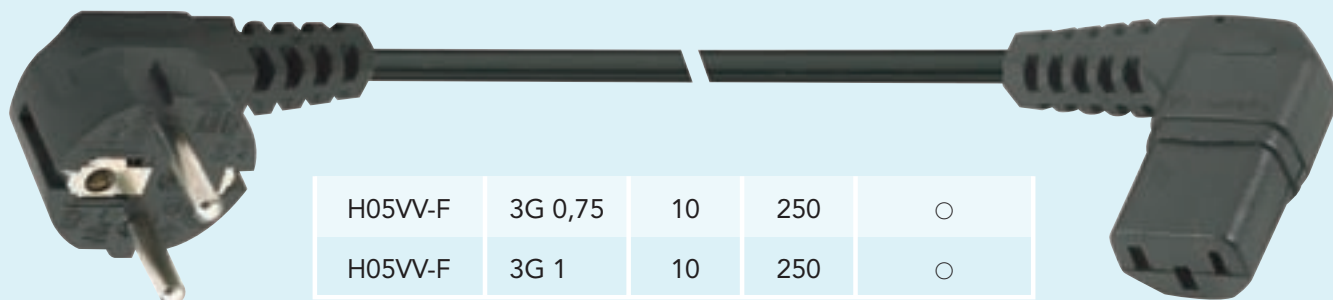


Cordone per connettore con spina A28 e presa di connettore P2/B.
Cord for connector with plug A28 and P2/B connector.

H05VV-F	3G 0,75	10	250	○
H05VV-F	3G 1	10	250	○

Art. A31-P2/B

10A / 250V



Cordone per connettore con spina A31 e presa di connettore P2/B.
Cord for connector with plug A31 and P2/B connector.

H05VV-F	3G 0,75	10	250	○
H05VV-F	3G 1	10	250	○

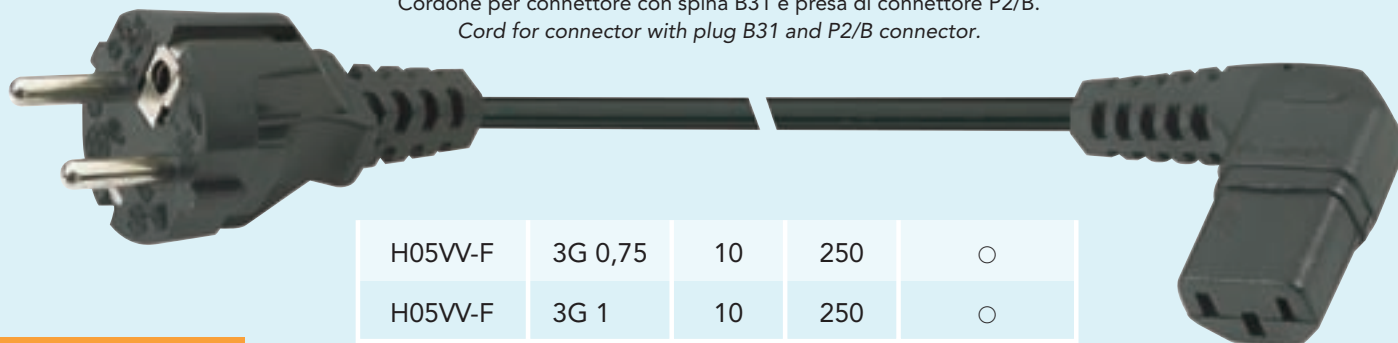
CORDONI PER CONNETTORI - CORDS FOR CONNECTORS

Cavo tipo Cable type	Sezione Section mm ²	Ampere	Volt	Omologazioni Approved by 
-------------------------	---------------------------------------	--------	------	--

Art. B31-P2/B

10A / 250V

Cordone per connettore con spina B31 e presa di connettore P2/B.
Cord for connector with plug B31 and P2/B connector.

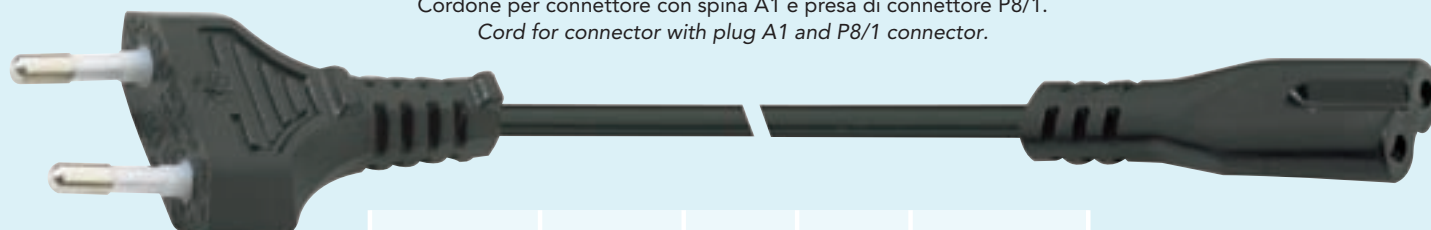


H05VV-F	3G 0,75	10	250	☐
H05VV-F	3G 1	10	250	☐

Art. A1-P8/1

2,5A / 250V

Cordone per connettore con spina A1 e presa di connettore P8/1.
Cord for connector with plug A1 and P8/1 connector.



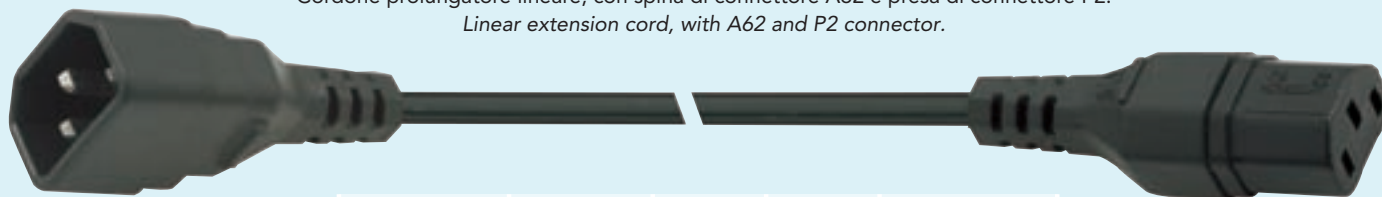
H03VWH2-F	2 x 0,50	2,5	250	☐
H03VWH2-F	2 x 075	2,5	250	☐

CORDONI PROLUNGATORI - EXTENSION CORDS

Art. A62-P2

10A / 250V

Cordone prolungatore lineare, con spina di connettore A62 e presa di connettore P2.
Linear extension cord, with A62 and P2 connector.

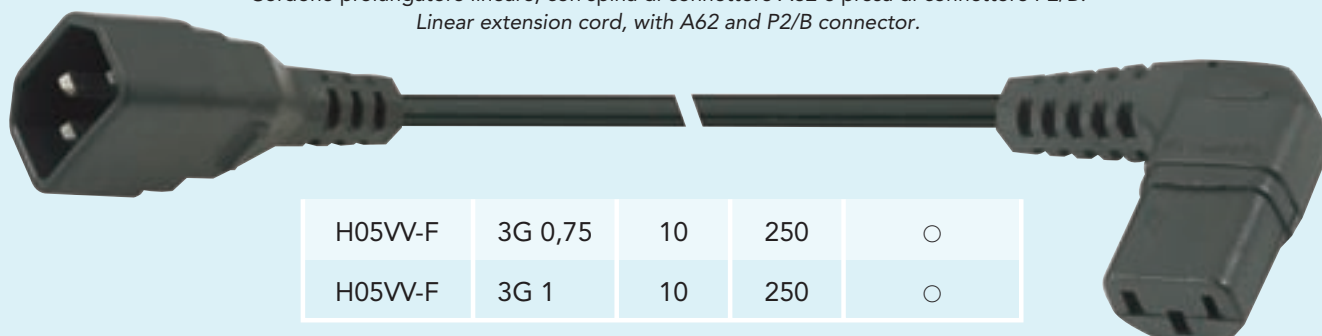


H05VV-F	3G 0,75	10	250	☐
H05VV-F	3G 1	10	250	☐

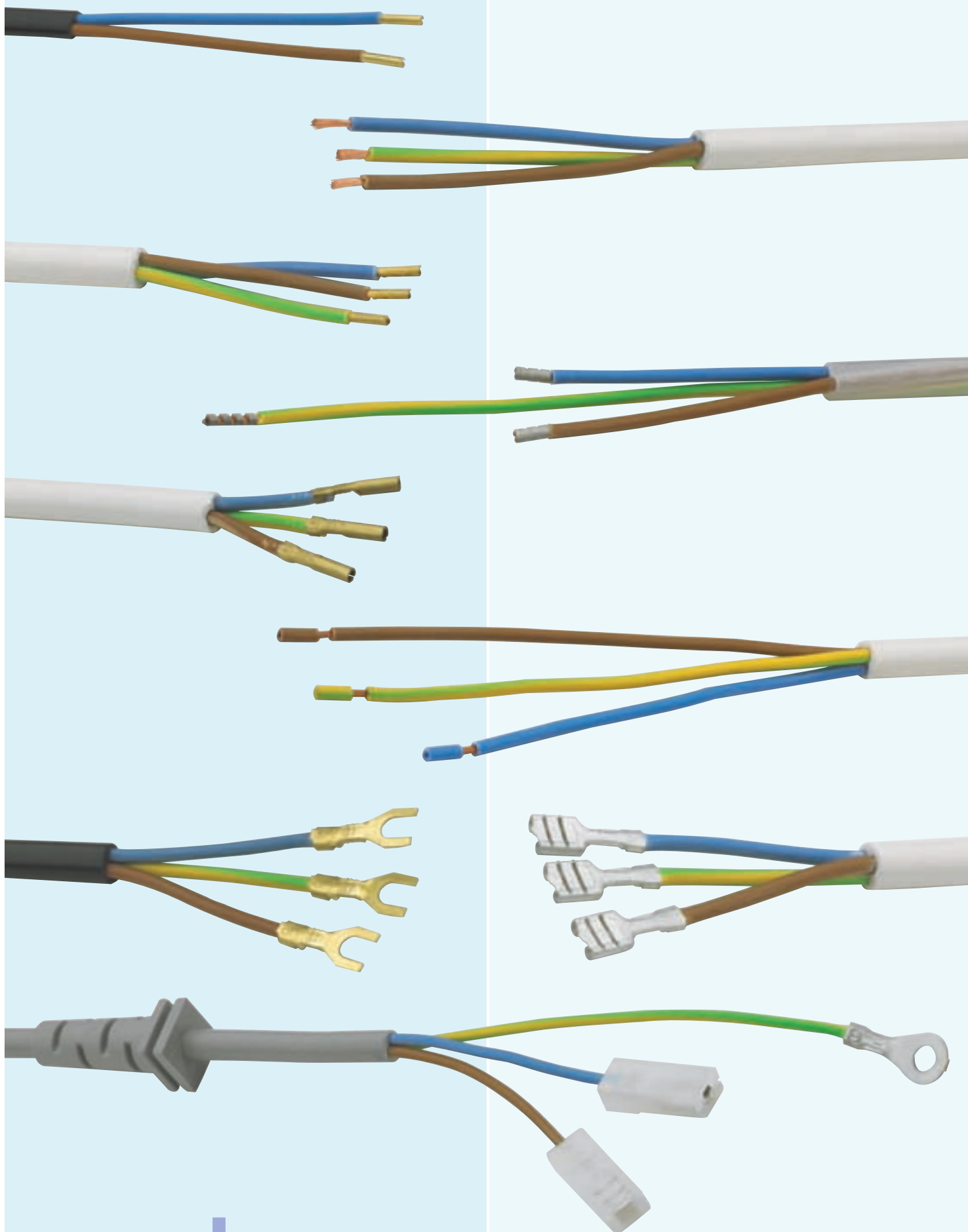
Art. A62-P2/B

10A / 250V

Cordone prolungatore lineare, con spina di connettore A62 e presa di connettore P2/B.
Linear extension cord, with A62 and P2/B connector.



H05VV-F	3G 0,75	10	250	☐
H05VV-F	3G 1	10	250	☐



CONNETTORI SPECIALI - SPECIAL CONNECTORS

Art. LF2

6A / 250V


Art. LM2

6A / 250V


Art. LF4

6A / 250V


Art. LM4

6A / 250V


Art. PP

6A / 250V

Art. PG

6A / 250V


Cavo tipo
Cable type
Sezione
Section
 mm²

H05VV-F

2 x 0,75/1

Connettore bipolare femmina stampato in PVC con boccole da ø 2,35 mm. Uscita del cavo a squadra.

2-pole moulded PVC female connector with female bushings ø 2,35 mm. Angled cord outlet.

H03VVH2-F

2 x 0,75

Connettore bipolare maschio stampato in PVC con spinotti da ø 2,35 mm. Uscita del cavo a squadra.

2-pin moulded PVC male connector with ø 2,35 mm pins. Angled cord outlet.

H05VV-F

2 x 0,75/1

H05VV-F

4 x 0,75

Connettore quadripolare femmina stampato in PVC con boccole da ø 2,35 mm. Uscita del cavo a squadra.

4-pole moulded PVC female connector with female bushings ø 2,35 mm. Angled cord outlet.

H03VVH2-F

2 x 0,75

Connettore quadripolare maschio stampato in PVC con spinotti da ø 2,35 mm. Uscita del cavo a squadra.

4-pin moulded PVC male connector with ø 2,35 mm pins. Angled cord outlet.

H03VVH2-F

2 x 0,75

H03VV-F

2 x 0,75

H05VV-F

2 x 0,75

Derivatore stampato in PVC per cavi di alimentazione bipolari.

Moulded PVC shunt for 2-core power supply cords.

H05VV-F

3 x 1

Derivatore stampato in PVC per cavi di alimentazione tripolari.

Moulded PVC shunt for 3-core power supply cords.

CONNETTORI SPECIALI - SPECIAL CONNECTORS




www.chorus.ro

CONNETTORI SPECIALI - SPECIAL CONNECTORS

Art. P8/2



Cavo tipo
Cable type

Sezione
Section
mm²

H03VVH2-F

2 x 0,75

H05VV-F

2 x 1

Connettore bipolare femmina stampato in PVC con faston da 2,8x0,5. Uscita del cavo assiale.

2-pole moulded PVC female connector with 2,8x0,5 faston. Straight cord outlet.

Art. AF



H05VV-F

3 x 1

Connettore tripolare femmina stampato in PVC per connessione motori con boccola femmina ø 1,95 mm. Uscita del cavo assiale.

3-pole moulded PVC female connector for motor connection with female bushings ø 1,95 mm. Straight cord outlet.

H05VV-F

3 x 1

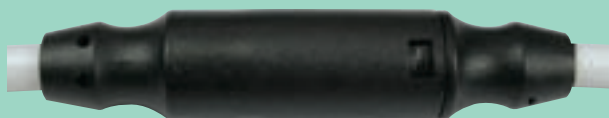
Connettore tripolare maschio stampato in PVC per connessione motori con spinotti ø 1,95 mm. Uscita del cavo assiale.

3-pin moulded PVC male connector for motor connection male pins ø 1,95 mm. Straight cord outlet.

Art. AM

CONNETTORI CON ELEVATO GRADO DI PROTEZIONE - CONNECTORS WITH HIGH PROTECTION DEGREE

Art. N3M-N4M 5A / 250V



Connettore maschio 2P+T / 3P+T stampato in PA 6 V-0. Grado di protezione IP 56

2P+T / 3P+T PA 6 V-0 moulded male connector. Protection Degree IP56.



H05VV-F

3G 0,75

H05VV-F

4G 0,75

Connettore femmina 2P+T / 3P+T stampato in PA 6 V-0 con O-Ring. Grado di protezione IP 56

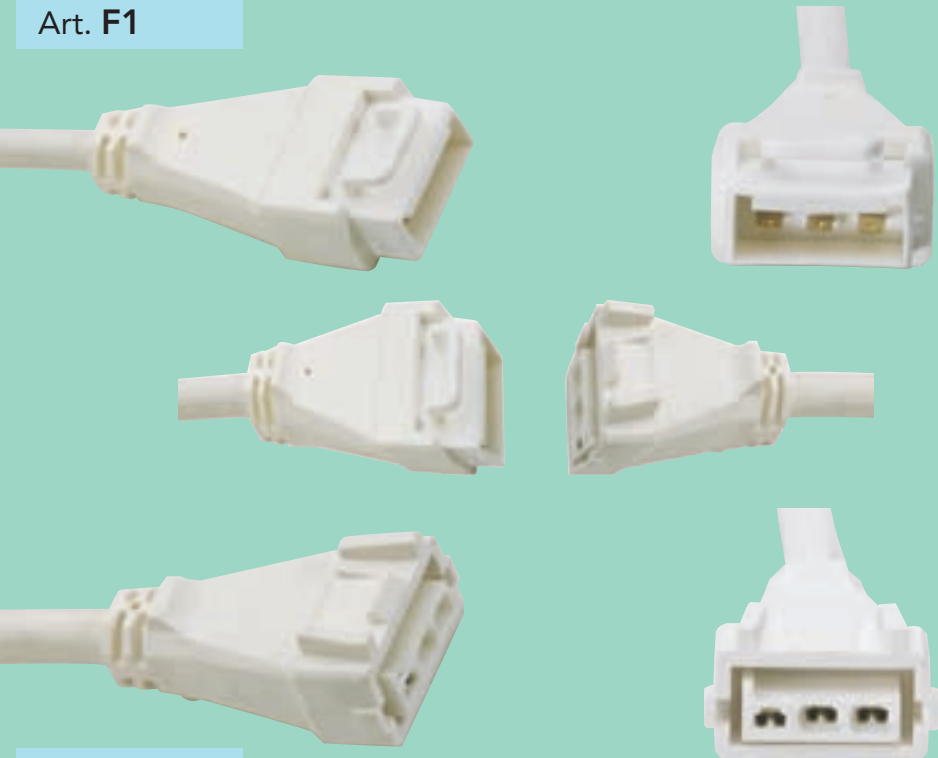
2P+T / 3P+T PA 6 V-0 moulded female connector with O-Ring. Protection Degree IP56.



Art. N3F-N4F 5A / 250V

CONNETTORI PER MOTORI - CONNECTORS FOR MOTORS

Art. F1



Cavo tipo Cable type	Sezione Section mm ²
H03VV-F	3 x 0,50/0,75
H05VV-F	3 x 0,75

Connettore tripolare maschio stampato in PVC per connessione motori con faston da 2,8x0,5.
Uscita del cavo assiale.

3-pin moulded PVC male connector for motor connection with 2,8x0,5 faston. Straight cord outlet.

H03VV-F	3 x 0,75
H05VV-F	3 x 1

Connettore tripolare femmina stampato in PVC per connessione motori con faston da 2,8x0,5.
Uscita del cavo assiale.

3-pole moulded PVC female connector for motor connection with 2,8x0,5 faston. Straight cord outlet.

Art. E1

Art. EBM



A05VV-F	3 x 0,75
---------	----------

Connettore tripolare femmina stampato in PVC per connessione motori EBM con faston da 2,8x0,5.
Uscita del cavo a squadra.

3-pin moulded PVC female connector for EBM motor connection with 2,8x0,5 faston. Angled cord outlet.

Art. E2



SVT	2 x AWG 18
-----	------------

Connettore bipolare maschio stampato in PVC con spinotti ø 2,80 mm per connessione motori UL.
Uscita del cavo a squadra.

2-pin moulded PVC male connector with ø 2,80 mm male pins for connection of UL motors. Angled cord outlet.

Art. E3



SVT	3 x AWG 18
-----	------------

Connettore tripolare maschio stampato in PVC con spinotti ø 2,80 mm per connessione motori UL.
Uscita del cavo a squadra.

3-pin moulded PVC male connector with ø 2,80 mm male pins for connection of UL motors. Angled cord outlet.

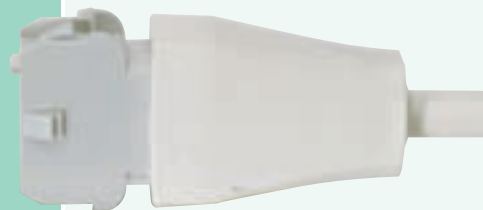
CONNETTORI UNIVERSALI COSTAMPATI - MOULDED UNIVERSAL CONNECTORS

Art. F6V



Connettore universale femmina a 6 poli stampato in PVC con connessione personalizzata.

6-pole moulded PVC female universal connector with custom-made connection.



Connettore universale maschio a 6 poli stampato in PVC con connessione personalizzata.

6-pole moulded PVC male universal connector with custom-made connection.

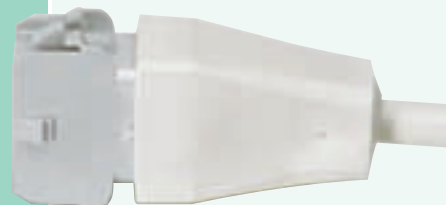
Art. M6V

Art. F9V



Connettore universale femmina a 9 poli stampato in PVC con connessione personalizzata.

9-pole moulded PVC female universal connector with custom-made connection.



Connettore universale maschio a 9 poli stampato in PVC con connessione personalizzata.

9-pole moulded PVC male universal connector with custom-made connection.

Art. M9V

CONNETTORI UNIVERSALI COSTAMPATI - MOULDED UNIVERSAL CONNECTORS

Art. F12V



Connettore universale femmina a 12 poli stampato in PVC con connessione personalizzata.

12-pole moulded PVC female universal connector with custom-made connection.



Connettore universale maschio a 12 poli stampato in PVC con connessione personalizzata.

12-pole moulded PVC male universal connector with custom-made connection.

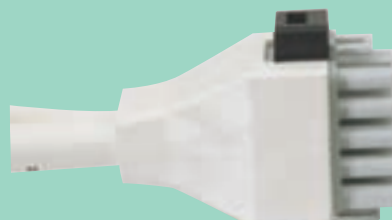
Art. M12V

Art. F15V



Connettore universale femmina a 15 poli stampato in PVC con connessione personalizzata.

15-pole moulded PVC female universal connector with custom-made connection.



Connettore universale maschio a 15 poli stampato in PVC con connessione personalizzata.

15-pole moulded PVC male universal connector with custom-made connection.

Art. M15V

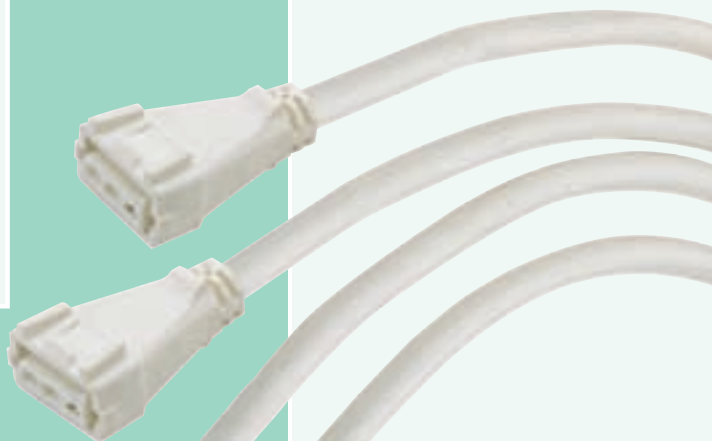
DERIVATORI MULTIPLI COSTAMPATI - MOULDED MULTIPLE SHUNTS

Art. D4



Derivatore multiplo stampato in PVC
ad 1 entrata max 3 uscite.

*Moulded multiple PVC shunt,
1 inlet, max 3 outlet.*



Art. D7



Derivatore multiplo stampato in PVC
ad 1 entrata max 6 uscite.

*Moulded multiple PVC shunt,
1 inlet, max 6 outlet.*



CONNESSIONI PARTICOLARI - SPECIAL CONNECTIONS

Art. MXF



Cavo tipo Cable type	Sezione Section mm ²
S03VV-F	4 x 0,50

Connettore femmina MOLEX
tipo CN 2004 P1 sovrastampato in PVC.

*Moulded MOLEX female connector
type CN 2004 P1.*

S03VV-F	4 x 0,50
---------	----------

Connettore maschio MOLEX
tipo CN 2004 P1 sovrastampato in PVC.

*Moulded MOLEX male connector
type CN 2004 P1.*

Art. MXM

SPINE PER SISTEMI AUDIO - DIN PLUGS FOR CAR AUDIO SYSTEMS

Art. DIN

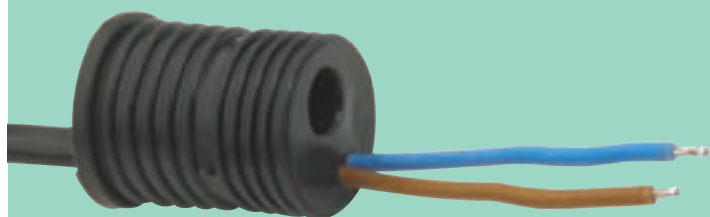


H03VV-F	2 x 0,50
H03VVH2-F	2 x 0,50/0,75

Spina DIN costampata per sistemi audio
con inserti perforanti.

*Moulded DIN plug for car audio system
with perforating insert.*

ESEMPI DI ARTICOLI PERSONALIZZATI - EXAMPLES OF CUSTOM-MADE PRODUCTS



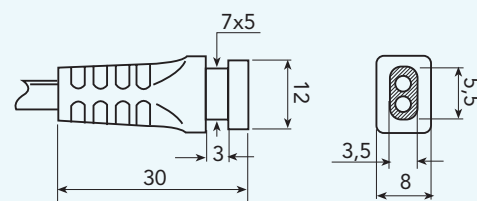
ACCESSORI PER ELETTRODOMESTICI - ACCESSORIES FOR HOUSEHOLD APPLIANCES

Art. PC 01

Passacavo a gradino
indissolubilmente collegato al cavo
Stepper core hitch moulded on cord



Cavo tipo Cable type	Sezione Section mm ²
H03VVH2-F	2 x 0,75

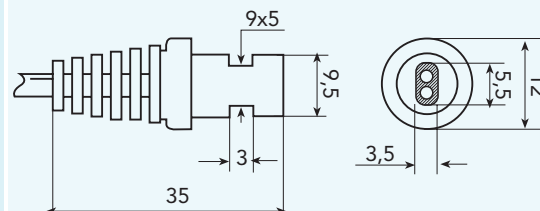


Art. PC 02

Passacavo a gradino
indissolubilmente collegato al cavo
Stepper core hitch moulded on cord



H03VVH2-F	2 x 0,75
-----------	----------

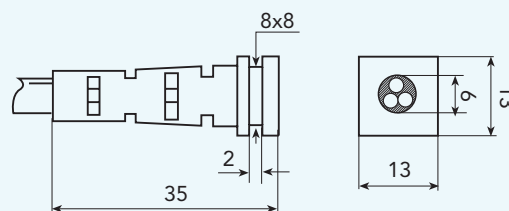


Art. PC 03

Passacavo a gradino
indissolubilmente collegato al cavo
Stepper core hitch moulded on cord

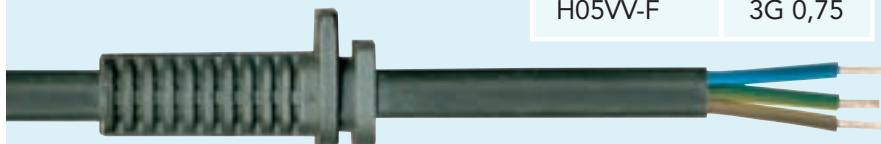


H03VV-F	3G 0,75
H05VV-F	2 x 0,75
H05VV-F	3G 0,75

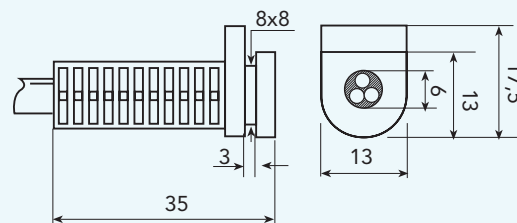


Art. PC 04

Passacavo a gradino
indissolubilmente collegato al cavo
Stepper core hitch moulded on cord



H03VV-F	3G 0,75
H05VV-F	2 x 0,75
H05VV-F	3G 0,75

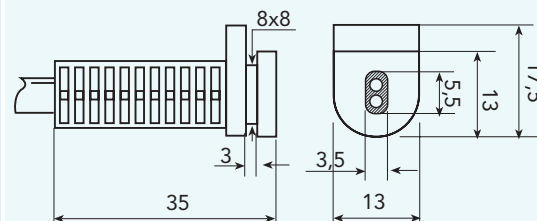


Art. PC 05

Passacavo a gradino
indissolubilmente collegato al cavo
Stepper core hitch moulded on cord

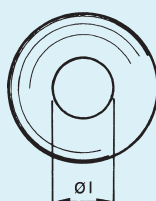
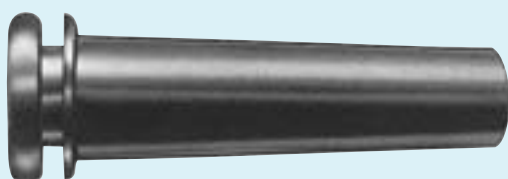


H03VVH2-F	2 x 0,75
-----------	----------



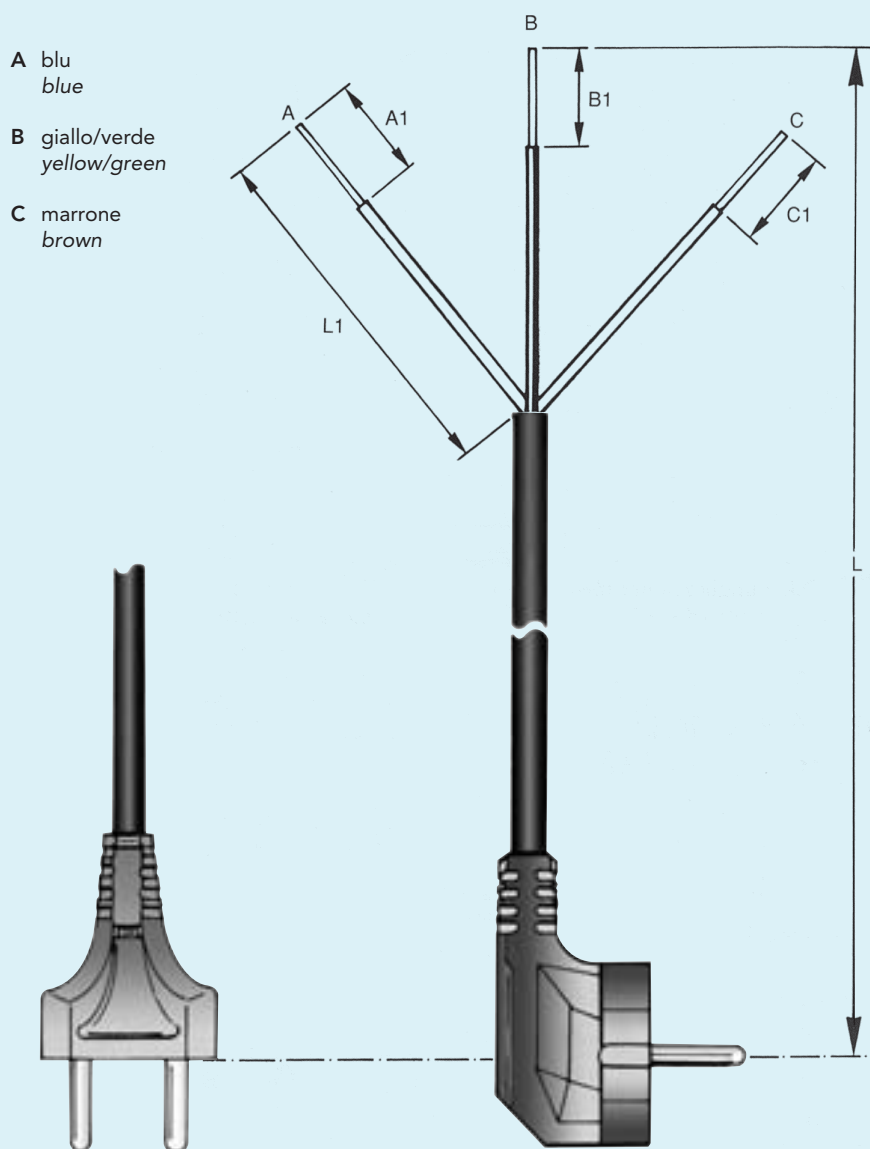
Passacavo per elettrodomestici: diametro interno massimo 6,5 mm.

Core hitch for household appliances: inside diameter max 6,5 mm.



MODALITÀ D'ORDINE - ORDER FORM

La parte libera dei cavi è fornita con finiture diverse; per eventuali spellature, sguainature, montaggio componenti è necessario indicare le quote desiderate.
The cable cores are available in various finishes. Please specify the dimensions required for peeling, de-sheathing and assembly of components.



CORDONI DI ALIMENTAZIONE POWER SUPPLY CORDSETS

Spina ICC modello
ICC plug model

Cavo ICC tipo
ICC cable type

Numero conduttori
Number of leads

L Lunghezza del cordone
Cord length

L1 Lunghezza sguainatura
De-sheathed length

A
B
C

Lunghezza spellatura
Peeling length

Lunghezza stagnatura
Tinning length

A1
B1
C1

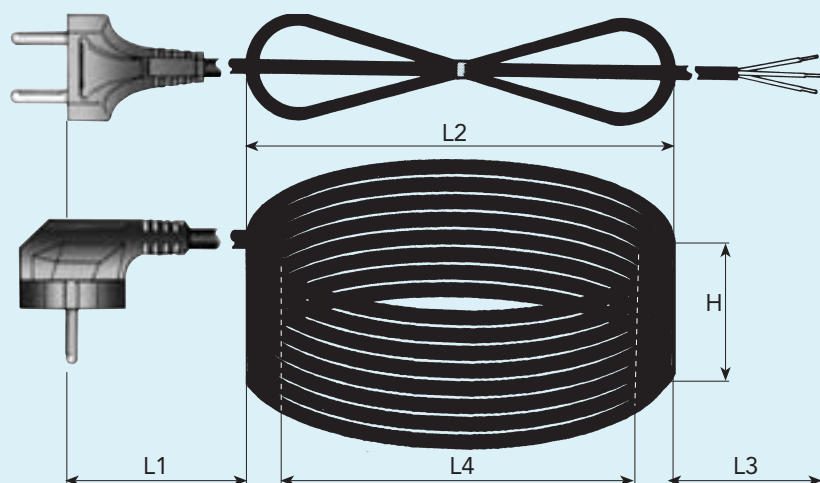
Terminali tipo
Terminals type

A1
B1
C1

Componenti: Passacavo - Coprifaston
Components: Core hitch - Fast-on cover

A1
B1
C1

Colore spina e cavo
Plug and cable colour



Per matasse circolari indicare le misure critiche. / For round coils please specify the desired size.

MATASSATURA CORD COILING

L1 Lunghezza lato spina
L1 Plug side length

L2 Lunghezza matassa / Ø esterno
L2 Coil length / Outside diameter

L3 Lunghezza lato finitura
L3 Finish side length

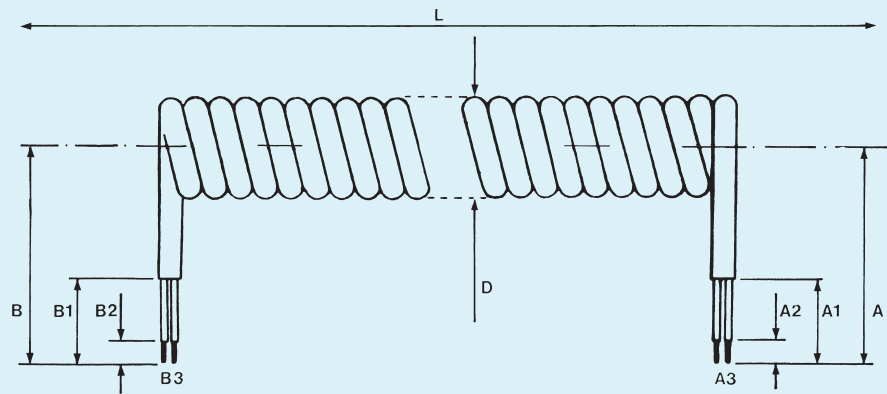
L4 Ø interno
L4 Inside diameter

H Altezza matassa
H Coil height

SPEZZONI ESTENSIBILI
EXTENSION CORDS

Cavo tipo H05VVH8-F
a marchio IEMMEQU <HAR>

Cable type H05VVH8-F
approved by IEMMEQU <HAR>



Numero conduttori Number of leads	Sezione del conduttore mm ² Conductor section mm ²
L Lunghezza lineare L Stretched length	D Diametro esterno spirale ± 1 mm. D Outer spiral diameter ± 1 mm.
A Lunghezza testa A Head terminal length	B Lunghezza coda B Tail terminal length
A1 Lunghezza sguainatura A1 De-sheathed length	B1 Lunghezza sguainatura B1 De-sheathed length
A2 Lunghezza spellatura A2 Peeling length	B2 Lunghezza spellatura B2 Peeling length
A3 Terminali tipo A3 Terminals type	B3 Terminali tipo B3 Terminals type

CONFEZIONI
PACKING

CONFEZIONI STANDARD E PER
BRICOLAGE

Di norma i cordoni di alimentazione vengono forniti in fasci da 50/100 pezzi ripiegati su bancale. Caratteristica della ICC è la capacità di rispondere in modo ottimale alle esigenze particolari del singolo cliente. Lunghezza, colorazione, confezione e ogni altra caratteristica può quindi essere definita secondo le esigenze specifiche.

PACKAGING FOR STANDARD
AND DO-IT-YOURSELF KITS

Power supply cords are normally available packed in bundles of 50/100 pieces, folded on a bench. One of ICC's main characteristics is their ability to satisfy customers' individual requirements. As a result, lengths, colours, packaging and any other features can be arranged according to specific needs.

OMOLOGAZIONI INTERNAZIONALI
INTERNATIONAL APPROVALS

Sigle di omologazione con relativi
riferimenti nazionali

Initials of approvals and relevant
national references

 Italia Italy	 Germania Germany	 Francia France	 Austria Austria	 Belgio Belgium	 Olanda Holland
 Danimarca Denmark	 Svizzera Switzerland	 Svezia Sweden	 Norvegia Norway	 Finlandia Finland	 U.S.A. U.S.A.
 Australia Australia	 Argentina Argentina	 Inghilterra England	 Canada Canada	 Europa Europe	

LEGENDA
LEGENDA

- OMOLOGATO
APPROVED
- ◐ IN CORSO DI OMOLOGAZIONE
UNDER APPROVAL
- SENZA OMOLOGAZIONE
NO APPROVAL

SPINE SECONDO NORME EUROPEE	PLUGS TO EUROPEAN STANDARDS	pag.	4
SPINE SECONDO NORME ITALIANE	PLUGS TO ITALIAN STANDARDS	»	6
PRESE SECONDO NORME ITALIANE	SOCKETS TO ITALIAN STANDARDS	»	6
SPINE SECONDO NORME INGLESI	PLUGS TO ENGLISH STANDARDS	»	8
SPINE SECONDO NORME SVIZZERE	PLUGS TO SWISS STANDARDS	»	8
SPINE SECONDO NORME AUSTRALIANE	PLUGS TO AUSTRALIAN STANDARDS	»	9
SPINE SECONDO NORME ARGENTINE	PLUGS TO ARGENTINE STANDARDS	»	9
SPINE SECONDO NORME AMERICANE E CANADESI	PLUGS TO AMERICAN AND CANADIAN STANDARDS	»	10
PRESE PER CORDONI PROLUNGATORI SECONDO NORME EUROPEE	SOCKETS TO EUROPEAN STANDARDS FOR EXTENSION CORDS	»	11
SPINE DI CONNETTORE	CONNECTORS	»	11
PRESE DI CONNETTORE	CONNECTORS	»	12
CORDONI PROLUNGATORI SECONDO NORME ITALIANE	EXTENSION CORDS TO ITALIAN STANDARDS	»	13
CORDONI PROLUNGATORI SECONDO NORME EUROPEE	EXTENSION CORDS TO EUROPEAN STANDARDS	»	14
CORDONI PER CONNETTORI	CORDS FOR CONNECTORS	»	15
CORDONI PROLUNGATORI	EXTENSION CORDS	»	17
ESEMPI DI LAVORAZIONE PERSONALIZZABILI	EXAMPLES OF CUSTOM-MADE FINISHINGS	»	18
CONNETTORI SPECIALI	SPECIAL CONNECTORS	»	19
PORTALAMPADA CON E SENZA PORTASTARTER	LAMPHOLDER WITH AND WITHOUT STARTERHOLDER	»	20
CONNETTORI SPECIALI	SPECIAL CONNECTORS	»	20
CONNETTORI CON ELEVATO GRADO DI PROTEZIONE	CONNECTORS WITH HIGH PROTECTION DEGREE	»	21
CONNETTORI PER MOTORI	CONNECTORS FOR MOTORS	»	22
CONNETTORI UNIVERSALI COSTAMPATI	MOULDED UNIVERSAL CONNECTORS	»	23
DERIVATORI MULTIPLI COSTAMPATI	MOULDED MULTIPLE SHUNTS	»	25
CONNESSIONI PARTICOLARI	SPECIAL CONNECTIONS	»	26
SPINE PER SISTEMI AUDIO	DIN PLUGS FOR CAR AUDIO SYSTEMS	»	26
ESEMPI DI ARTICOLI PERSONALIZZATI	EXAMPLES OF CUSTOM-MADE PRODUCTS	»	27
ACCESSORI PER ELETTRODOMESTICI	ACCESSORIES FOR HOUSEHOLD APPLIANCES	»	28
MODALITÀ D'ORDINE	ORDER FORM	»	29
SPEZZONI ESTENSIBILI - CONFEZIONI OMOLOGAZIONI INTERNAZIONALI	EXTENSION CORDS - PACKING INTERNATIONAL APPROVALS	»	30

EDIZIONE - EDITION 2007

CATALOGO GENERALE CAVI DI ALIMENTAZIONE E CONNETTORI SPECIALI
POWER SUPPLY CORDSETS AND SPECIAL CONNECTORS GENERAL CATALOGUE



Italian Cable Company S.p.A.

www.chorus.ro